

CTY CỔ PHẦN HỢP TÁC LẠO VỚI NƯỚC NGOÀI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Số: 13... /2024/CBTT-HTLĐ

Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

v/v CBTT giao dịch với bên liên quan

-----o0o-----

Hải phòng ngày 02 tháng 12 năm 2024

CÔNG BỐ THÔNG TIN

(V/v ký kết Hợp đồng thuê tài sản giữa Công ty cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài với Công ty cổ phần cung ứng nhân lực Inlaco)

Kính gửi: -Ủy ban Chứng khoán Nhà nước

-Sở Giao dịch Chứng khoán Hà Nội

Tên tổ chức: Công ty Cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài

Mã chứng khoán: ILC

Địa chỉ trụ sở chính: Tầng 2 tòa nhà Piaggio số 3 lô 28A Lê Hồng Phong, Phường Đông Khê, Quận Ngô Quyền, Thành phố Hải Phòng.

Điện thoại: 0225.3826348

Fax: 0225.3826838

Người thực hiện công bố thông tin: Ông Nguyễn Tuấn Đạt

Chức vụ: Chánh văn phòng

Loại thông tin công bố: định kỳ bất thường 24h theo yêu cầu

Nội dung công bố thông tin

Công ty Cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài (INLACO-HP) xin công bố thông tin sau đây:

Ngày 02/12/2024 Cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài đã ký kết hợp đồng thuê tài sản số 012024/HĐTX/ILC-IMSCO với Công ty cổ phần cung ứng nhân lực Inlaco là đơn vị có liên quan:

Mối quan hệ giữa các bên: Công ty Cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài nắm giữ 98% vốn điều lệ của Công ty cổ phần cung ứng nhân lực Inlaco

Nội dung dịch vụ: Công ty Cổ phần hợp tác lao động với nước ngoài cho Công ty cổ phần cung ứng nhân lực Inlaco thuê tài sản.

Các thông tin trên đã được công bố trên trang thông tin điện tử của công ty vào ngày 02/12/2024.

Chúng tôi xin cam kết các thông tin công bố trên đây là đúng sự thật và hoàn toàn chịu trách nhiệm trước pháp luật về nội dung các thông tin đã công bố.

Trân trọng cảm ơn.

Tài liệu đính kèm thông báo
Hợp đồng số 012024/HĐTX/ILC-IMSCO

NGƯỜI CÔNG BỐ THÔNG TIN



Nguyễn Tuấn Đạt

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

----&----

HỢP ĐỒNG THUÊ TÀI SẢN

Số: 012024/HĐTX/ILC-IMSCO

- Căn cứ Bộ luật dân sự nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam số 91/2015/QH-13 thông qua ngày 24/11/2015, có hiệu lực từ ngày 01/01/2017;
- Căn cứ Luật Thương mại nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam số 36/2005/QH-11 ban hành ngày 14/6/2005, có hiệu lực từ ngày 01/01/2006;
- Căn cứ nhu cầu và khả năng của hai bên;

Hôm nay, ngày 02 tháng 12 năm 2024, tại trụ sở Công ty cổ phần Hợp tác lao động với nước ngoài, chúng tôi gồm có:

**BÊN A : CÔNG TY CP HỢP TÁC LAO ĐỘNG VỚI NƯỚC NGOÀI
(INLACO-HP)**

Địa chỉ : Tầng 2 tòa nhà Piaggio, số 3 lô 28A Lê Hồng Phong, phường Đông Khê, quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng, Việt Nam.

Điện thoại : 0225 3826867/ 3826348 Fax: 0225 3826838

Người đại diện : Ông Hoàng Linh Sơn, Chức vụ : Giám đốc

Mã số thuế : 0200344784

Số tài khoản : 1005735861 Tại Ngân hàng SHB– CN Hải Phòng.

Sau đây gọi là “Bên cho thuê tài sản”

Bên thuê tài sản (sau đây gọi tắt là bên B):

**BÊN B : CÔNG TY CỔ PHẦN CUNG ỨNG NHÂN LỰC INLACO
(IMSCO)**

Địa chỉ : Tầng 2 tòa nhà Piaggio, số 3 lô 28A Lê Hồng Phong, phường Đông Khê, quận Ngô Quyền, TP. Hải Phòng, Việt Nam.

Điện thoại : 0225 3826802

Người đại diện : Bà Vũ Hoàng Phương, Chức vụ: Giám đốc

Mã số thuế : 0202149393

Tài khoản : 2268686898 Tại Ngân hàng SHB– Chi nhánh Hải Phòng

Sau đây gọi là “Bên thuê tài sản”

Hai bên thỏa thuận và đồng ý ký kết hợp đồng thuê tài sản với các điều khoản như sau:

Điều 1. Đối tượng của hợp đồng

Tài sản thuê: Ô tô 16 chỗ Solati D sản xuất năm 2024, số biển kiểm soát 15B- 05299

Số lượng tài sản: 01

Tình trạng tài sản: Ô tô mới

Hợp đồng này chỉ áp dụng cho thuê tài sản, không bao gồm lái xe.

Điều 2. Thời hạn thuê

Thời hạn thuê tài sản: 36 tháng kể từ ngày kể từ ngày ký kết hợp đồng

Điều 3. Giá thuê và phương thức thanh toán

1. Giá thuê tài sản tại Điều 1 của hợp đồng này là: 25.000.000 đồng (Bằng chữ: Hai mươi lăm đồng) – Chưa bao gồm thuế GTGT

2. Phương thức thanh toán: chuyển khoản

3. Thời hạn thanh toán: thanh toán theo tháng vào ngày 25 hàng tháng

Điều 4. Mục đích thuê

Bên B sử dụng tài sản thuê nêu trên vào mục đích vận chuyển cán bộ công nhân viên và các đối tượng khác theo yêu cầu của Bên B.

Điều 5. Quyền, nghĩa vụ của các bên

5.1. Quyền, nghĩa vụ của bên A:

- Giao xe và toàn bộ giấy tờ liên quan đến xe ngay sau khi Hợp đồng có hiệu lực. Giấy tờ liên quan đến xe gồm: Giấy đăng ký xe, giấy kiểm định, giấy bảo hiểm xe.

- Chịu trách nhiệm pháp lý về nguồn gốc và quyền sở hữu của xe.

- Mua bảo hiểm xe và đăng kiểm xe cho các lần kế tiếp trong thời hạn hiệu lực của Hợp đồng.

- Xuất hóa đơn thuê xe: 1 tháng / lần.

5.2. Quyền, nghĩa vụ của bên B

- Không được thay đổi tình trạng tài sản nếu không có sự đồng ý của Bên A; Sử dụng tài sản thuê đúng công dụng, mục đích của tài sản;

- Tự thu xếp lái xe cho tài sản được thuê. Lái xe phải có đầy đủ giấy phép lái xe và năng lực chuyên môn theo quy định.

- Thanh toán tiền thuê xe cho Bên B đúng hạn.

- Bảo dưỡng xe theo định kỳ, chi trả phí bảo dưỡng định kỳ

- Bên B được toàn quyền sử dụng xe do Bên A giao (theo điều 1).

- Chịu toàn bộ chi phí liên quan đến chiếc xe trong quá trình thuê: xăng xe, phí sử dụng đường bộ.... Trong quá trình thuê xe mà Bên B gây ra tai nạn, hỏng hóc xe thì Bên B phải có trách nhiệm thông báo ngay cho Bên A và chịu trách nhiệm sửa chữa, phục hồi nguyên trạng xe cho Bên A.

- Trả lại tài sản thuê cho bên A trong tình trạng như đã thoả thuận trong hợp đồng này, trừ hao mòn tự nhiên đối với tài sản thuê. Chịu rủi ro xảy ra đối với tài sản thuê trong thời gian chậm trả cho bên A.

Điều 6. Phương thức giải quyết tranh chấp

Trong quá trình thực hiện hợp đồng, nếu có vấn đề phát sinh cần giải quyết, thì bên A và bên B tiến hành thỏa thuận và thống nhất giải quyết kịp thời, hợp tình và hợp lý. Trường hợp bên A và bên B không thỏa thuận được thì một trong các bên có quyền khởi kiện tại tòa án có thẩm quyền theo quy định của pháp luật.

Điều 7. Cam đoan của các bên

1. Bên A cam đoan:

Tài sản cho thuê thuộc trường hợp được cho thuê theo quy định của pháp luật;

Tại thời điểm giao kết hợp đồng này: Tài sản cho thuê không có tranh chấp; Tài sản cho thuê không bị kê biên để bảo đảm thi hành án;

Việc giao kết hợp đồng này hoàn toàn tự nguyện, không bị lừa dối, không bị ép buộc;

Thực hiện đúng và đầy đủ các thỏa thuận ghi trong hợp đồng này.

2. Bên B cam đoan:

Đã xem xét kỹ, biết rõ về tài sản thuê tại Điều 1 của hợp đồng này và các giấy tờ về quyền sử dụng, quyền sở hữu tài sản (nếu có);

Việc giao kết hợp đồng này hoàn toàn tự nguyện, không bị lừa dối, không bị ép buộc;

Thực hiện đúng và đầy đủ các thỏa thuận đã ghi trong hợp đồng này.

Điều 8. Các thoả thuận khác

Hai bên đồng ý đã hiểu rõ quyền, nghĩa vụ, lợi ích hợp pháp của mình và hậu quả pháp lý của việc giao kết hợp đồng này.

Bên A và bên B đồng ý thực hiện theo đúng các điều khoản trong hợp đồng này và không nêu thêm điều kiện gì khác.

Nếu vì một lý do không thể khắc phục được mà một trong hai bên muốn chấm dứt hợp đồng trước thời hạn, thì phải báo cho bên kia biết trước 01 tháng.



01 (Một) tháng trước khi hợp đồng này hết hiệu lực, hai bên phải cùng trao đổi việc thanh lý hợp đồng; Nếu hai bên muốn tiếp tục thuê xe ô tô thì sẽ cùng nhau ký tiếp hợp đồng mới hoặc ký phụ lục gia hạn hợp đồng.

Hợp đồng này có hiệu lực kể từ thời điểm các bên ký kết. Mọi sửa đổi bổ sung phải được cả hai bên lập thành văn bản;

Hợp đồng được lập thành 04 (bốn) bản có giá trị pháp lý như nhau, mỗi bên giữ 02 bản làm bằng chứng pháp lý.

ĐẠI DIỆN BÊN A



GIÁM ĐỐC
Hoàng Linh Sơn

ĐẠI DIỆN BÊN B



GIÁM ĐỐC
Vũ Hoàng Phương